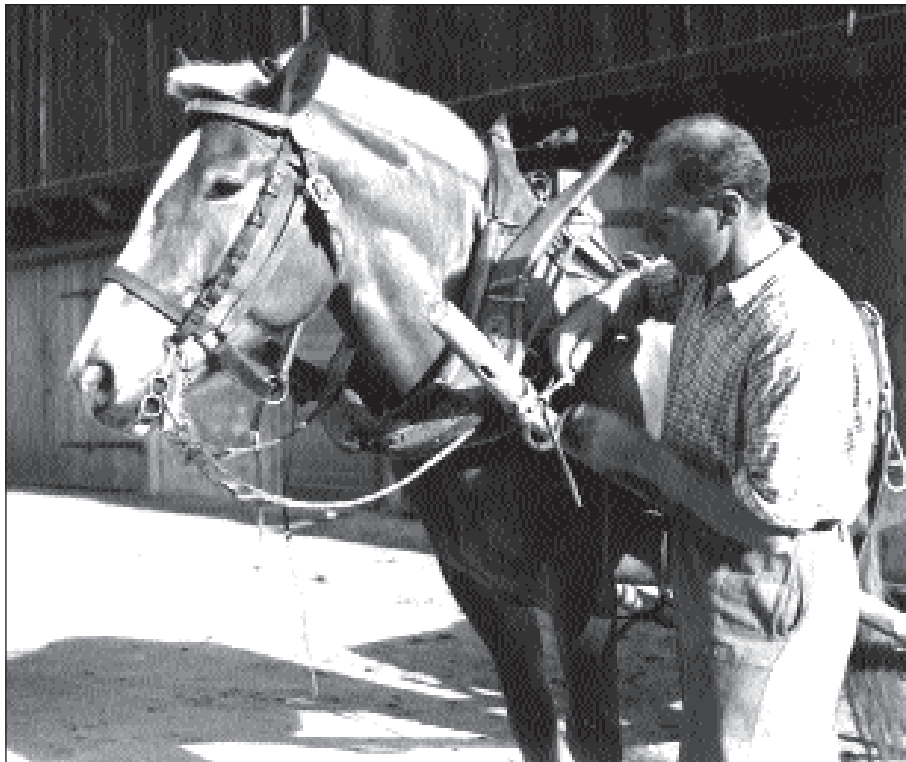


OR DAL DICZIUNARI RUMANTSCH GRISCHUN

Strias e striegn



Cavagl cun cavester (enturn il tgau) e cumet (enturn culiez)

Foto DRG

Striegn si d'alp

En in' alp fuv' ei in grond discletg. In stierl suenter l'auter crappava - e negin che saveva tgei pigliar a mauns. Ils pasturs manegiavan ch'ei stoppi esser enzatgi che fetschi donn. Cura ch'il proxim stierl ei crappaus, han els aviert igl animal e priu ora il cor ed il lom. Els han fermau quei vid in pal ora el liber e fatg fiug suten. Las flommas devan dil pal si e barschavan il cor ed il lom dil stierl.

Cheu vegn ina dunna neutier che pudeva strusch si cul flad. Tut disperada roga ella da buca barschar il dadens dil stierl. Ella leva il cor ed il lom per ella. En schanuglias rugava ella, aschizun leva ella ver quei.

Pli ditg ch'il fiug ardeva e pli pauc dil dadens che vanzava e pli ferventamein ch'ella supplicava ils pasturs.

Ils pasturs han buca tedlau sin ella e schau barschar tut.

Sin quei ei la dunna dada da leuvi ed ei stada morta.

Il rustg che gidava il catschadur

In catschadur purtava mintga di in camutsch a casa. Quei ei curdau si alla gliend.

In auter catschadur ha dumandau el, sch'el savessi vegnir cun el inagada a catscha. «Pertgei buc?», ha gl'emprem catschadur detg. Ed els ein i in di en val Curnera e lu viu spert in camutsch. L'auter ha vuliu sittar, mo gl'emprem ha buca vulliu. L'auter ha viu da lunsch naven ch'il camutsch leva fugir, mo ch' el saveva buc. Lu eis el ius viter ed ha viu ch'in rustg teneva il camutsch per ina comba ed aschia saveva il camutsch buca fugir. Lu ha l'auter saviu che quei era buca gest. Il rustg, quei era il giavel! Lura ha

l'auter detg: «Jeu mon a casa. Ussa sai jeu che ti sas far striegn».

El ei buca ius pli cun quei catschadur.

Il cavester dalla stria

Inagada fuva ei dus fumegls che vevan il medem patrùn, in pur da Siat. Els vevan la medema lavur, luvravan ensemen, magliavan adina il medem e durmevan ensemen. In veseva ora bein, era tafers, l'auter veseva ora mal.

Quel che veseva ora bein ha dumandau l'auter: «Nus luvrein ensemen, magliein ensemen, durmin ensemen. Jeu stun bein, mo ti vesas ora miserabel». L'auter dat per risposta: «Sche ti savesses tgei che jeu stoi far atras la notg!» Sin quei di l'auter: «Sche di a mi tgei pia!» Il secund che era mal en pei raquenta: «Mintga notg vegn enzatgi e metta si a mi in cavester e jeu stoi cavalcar tutta notg cun quella persuna si dies. Perquei sun jeu aschi staunchels e maghers».

Ils dus fumegls durmevan in sper l'auter, ed el, il secund, durmeva osum il letg. E lu di l'auter: «Lu lai star mei osum questa notg!» Ed ei han fatg aschia; quel che steva bein, ei semess en letg osum ed ei staus attents e veglionts. El durmeva buc. E cura che la persuna ei vegnida per metter si il cavester ad el, ha el stuschau anavos il cavester sin quella persuna. E lu ei quella stada il cavagl ed el il cavalcader. Suenter eis el ius en ina fravgia tier in fravi ed ha fatg enferrar il cavagl.

L'autra damaun veva la patrùna ligiau si ils mauns.